

一関市多言語情報



一関市国際交流協会

この多言語情報は広報いちのせき「I-style」より、一部を抜粋してお届けしています

「おたふくかぜ」/「風しん」の予防注射 お金を 助けます

【①おたふくかぜ】

●だれの 注射の お金を 助けますか？:一関市に 住民登録を
している 1歳の 子供

*「おたふくかぜ」に なった ことがある 人/注射をした 人は
申込みが できません

【②成人(大人)の 風しん】

お腹に 赤ちゃんが いる 人が 妊娠の 最初の 時に「風し
ん」に なると 子供が「先天性風疹症候群(耳が 聞こえない/
心臓の 病気など)になる ことが あります

今までに 申込みをした 人は 申込みが できません

●だれの 注射の お金を 助けますか？:一関市に 住民登録
をしている①1990年4月2日~2000年4月1日に 生まれた 人で
MR3、4期の 注射を していない 人 ②1975年4月2日~1979
年4月1日に 生まれた 女の 人 ③1979年4月2日~1990年4
月1日に 生まれた 人

●助ける お金は いくら ですか？:MR 4,700円、風しん 3,000円
(どれか 1回だけ お金を 助けます)

*注射の お金と 助ける お金との 差額は 自分で 払います
ただし 生活保護を 受けている 家庭は 全部の お金を 助け
ます

●予診票/接種券は いつ もらえますか？:注射をする 病院で
渡します

*生活保護を 受けている 家庭は 一関市役所福祉課 または
各支所市民福祉課で 渡します

●何を 持って 行きますか？:本人を 確認する ことが
できる
もの

■申込は いつまで ですか？:2025年3月31日(月曜日)

■注射の 時間/休みは いつですか？:病院に 確認を してくだ
さい

■注射の 受け方:①注射が 受けられる 病院に 予約を する

②病院で 注射の 説明を 聞いて 注射をするか 決める

【問合せ】

こども家庭課(一関保健センター内) 0191-21-5409

または 東部・北部健康推進室

一関市の 災害などの 情報が 確認できます

災害の 情報/屋外広報マスト(防災の 情報を 放送する
スピーカー)の 放送の 内容などを お知らせ します
お知らせの 受信 方法は 次の 通りです

●アプリで 受信したい 人
下の QRコードから ダウンロード してください



Android



iOS

●メールで 受信したい 人

Email: ichinoseki_shobo@x.bmd.jp に メールを 送ってくだ
さい(メッセージは いりません)

【問合せ】一関市消防本部消防課 0191-25-5912

新型コロナワクチンの コールセンターが 終わります

新型コロナワクチンの 無料接種(注射の お金が いら
ない)が 3月31日(日)に 終わるので コールセンターも 終わ
ります

これからの 注射の ことは 一関市の ホームページや
情報誌で お知らせ します

【問合せ】

健康づくり課(一関保健センター内) 0191-21-2160

JR大船渡線の 時間が 変わります

JR大船渡線の 線路の 工事を するので 一部の 電車を
お休み します

詳しい 事は JR東日本 ホームページを 見て ください

●日にち:5月14日(火)~17日(金)、21日(火)~24日
(金)

【問合せ】

JR東日本お問合せセンター 050-2016-1600

せいかつ こま ひと そうだん
生活に 困っている 人の 相談

かね せいかつ こま ひと そうだん
お金/生活に 困っている 人は 相談できます

- 日にち: 4月4日、11日、18日、25日(毎週 木曜日)
- 時間: 10:00am~3:00 pm
- 場所: 一関市総合福祉センター

ほか ばしょ そうだん ややく ひつよう
《他の 場所でも 相談が できます(予約が 必要です)》

- 日にち: 4月12日(金曜日)
- 時間: 10:00am~3:00pm
- 場所: 花泉総合福祉センター/大東保健センター / 千厩農村勤労福祉センター/社会福祉協議会藤沢支部

【問合せ】 いちのせきしやかいふくしきょうぎかい はないずみ
一関市社会福祉協議会 0191-23-6020 花泉
支部0191-82-4002 大東支部0191-71-1177 千厩支部
0191-53-2885 藤沢支部0191-63-5122

だい かい いちのせきし みる まら そん たいかい
第50回 一関市民 マラソン 大会

- 日にち: 4月29日(月曜日・祝日)
- 場所: 一関市総合体育館 周辺
- 誰が 参加 できますか?: 一関市に 住んでいる 人/一関市で 働いている 人
- 申込は いつまで ですか?: 4月8日(月曜日)5:00pm

【問合せ】
いちのせきしそごうたいいくかん
一関市総合体育館 0191-31-3111



きゅうじつとうばん い し
休日当番医の お知らせ

- 休日 当番医(休みの 日に あいている 病院 です) 時間: 9:00am~5:00pm
- 平日 夜間 当番医 (月曜日~金曜日の 夜に あいている 病院 です) 時間: 6:00pm~8:00pm

か 変わる ことが あります
い まえ でんわ かくにん
行く 前に 電話で 確認して下さい

- 当番医は 一関市役所 (0191-21-2111)/一関市消防本部 (0191-25-0119)に 電話で 確認が できます
- 病院に 持って 行く もの: ①保険証 ②お薬手帳



いちのせきし
一関市

こども びょうき けが
子供の 病気/ケガを
でんわ そうだん
電話で 相談 できます

よる こども びょうき
夜 子供が 病気に なった
とき けが とき そうだん
時/ケガを した 時に 相談が
できます

- 時間: 7:00pm~8:00am
- * 日曜日・祝日も 大丈夫 です
- 電話: 019-605-9000
または #8000



- 一関市役所 0191-21-2111
- 千厩支所 0191-53-2111
- 川崎支所 0191-43-2111

- 花泉支所 0191-82-2211
- 東山支所 0191-47-2111
- 藤沢支所 0191-63-2111

- 大東支所 0191-72-2111
- 室根支所 0191-64-2111

この 多言語情報誌は 一関市国際交流協会/一関図書館で もらう 事が できます
すまーとふおん 一関市国際交流協会の Website/Instagram/Facebook/
一関市役所 English Guide で 見る 事も できます